



КЫРГЫЗ-ТҮРК "МАНАС" УНИВЕРСИТЕТИ
Гуманитардык факультет факультети

Курстун программасы

www.manas.edu.kg

Курстун коду	Курстун аты (Кыргызча)	Курстун аты (Түркчө)	Семестр	Апталык саат	Кредит	ЕКТС
TKI-384	Расмий документтерден которуу	Resmî Belge Çevirisi	6	2 + 2	3	4

Курстун деңгээли	Бакалавр
Курстун түрү	Тандоо
Курстун мугалими	Ага окутуучу док. Нургуль Карыбекова
Курстун тили	Англисче
Жардамчылар	*
Аудитория	418
Курстун максаты	Расмий документ жана анын түрлөрү тууралуу маалымат берүү. Тиешелүү тексттерди жазуу түрүндө которуунун ыкмаларын үйрөтүү. Которуу учурунда расмий документтерди которуунун өзгөчөлүктөрүн, тийиштүү термин жана түшүнүктөрдү үйрөтүү.

Колдонулуучу адабияттар

	Колдонулуучу адабияттар	Адабияттын түрү
1	Robert W. Bly. Webster's New World Letter Writing Handbook Webster's New World. 2003.	Китеп
2	Ахматов Т., Аширбаев Т., Иш кагаздары. Мамлекеттик тилде иш жүргүзүү. -Б., 2001.	Китеп
3	Кулалиева К. Иш кагаздарын кыргыз тилинде жүргүзүү. Бишкек, 2016.	Китеп
4	Ибрагимов С. Иш кагаздарын мамлекеттик тилде жүргүзүү. -Б., 2006.	Китеп
5	Carey J.A., Dugger J. Business Letters for Busy People. Career Press 2002.	Китеп

Жетишилчү жыйынтыктар

1	1. расмий документтерди которуунун заманбап техникасы жана ыкмалары боюнча теориялык жана практикалык билимге ээ болот; 2. расмий документтерди которуу учурунда тексти талдоо, түшүндүрүү жана которуу жөндөмдөрүнө ээ; 3. расмий документтерди которуу боюнча теориялык жана практикалык билимин колдонуу менен жазуу жана оозеки түрүндө котормо иштерин аткара алат; 4. кыргыз жана түрк тилдериндеги котормолорго талдоо иштерин жүргүзө алат.
---	---

Курстун планы

Апта	Темасы
1. Апта	Расмий иш кагаздарды жазуу эрежелери.
2. Апта	Расмий иш кагаздарынын түрлөрү.
3. Апта	Иш кагаздарды жазууда жана которууда колдонулган техникалар.
4. Апта	Эки тилдеги буйрутма иш кагаздарын жазуу жана которуу.
5. Апта	Кабыл алуу жана баш тартууга байланыштуу иш кагаздар.
6. Апта	Эл аралык дипноттор.
8. Апта	Ара сынак.
9. Апта	Иш кагазында колдонулган калып сөздөр.
10. Апта	Келишим.
11. Апта	Эл аралык иш кагаздарды жазуу эрежелери.
12. Апта	Эл аралык уюмдар менен келишим.
13. Апта	Танытуу каттары.
14. Апта	Иш кагаздары талдоо.
15. Апта	Практикалык көнүгүүлөр.

Курстун планы

16. Апта	Финал сынагы.
----------	---------------

Баалоо

Баалоо каражаты	Саны (даана)	Үлүшү (%)	Жалпы үлүшү
Арасынак	1	40	40
Финал сынагы	1	60	60